

DES TERRES

CORDÉ AJ  
N DE FIRDU  
re Canadien

FEUILLETON

LA FOLLE

(Suite)

Quant à madame d'Hérissay, elle était très ébranlée. Jamais elle n'aurait espéré un si brillant mariage.

Aussi, dès que son neveu se fut écrié, elle alla rejoindre sa fille d'adoption.

Armande était assise auprès d'Andrée et lui enseignait à faire ce qu'en broderie on appelle le "le pint d'armes."

—Ma chère enfant, lui dit madame d'Hérissay, veux-tu me suivre? J'ai à te parler.

—S'agit-il donc d'un secret? demanda Armande en souriant.

—Pas précisément, mais enfin...

—Alors, bonne mère, asseyez-vous et causons. Je n'ai de secrets, vous le savez, ni pour vous ni pour Andrée.

—Comme il te plaira, dit madame d'Hérissay, qui prit place dans le fauteuil que la jeune fille venait d'avancer.

—As-tu réfléchi quelquefois à la singularité de ta position? demanda-t-elle.

—Oh! plus d'une fois! répondit la jeune fille en hochant la tête.

—Alors il est inutile que j'insiste sur ce point que tu n'as pas de fortune, que tu n'as d'autre famille que la nôtre, et que tu ne peux compter par conséquent que sur nous.

—Qui sait? fit Armande pensive. Ce soir peut-être j'aurai une famille.

—Je le souhaite, mon enfant, repartit vivement madame d'Hérissay; mais tu n'auras toujours pas de fortune, et c'est à quoi mon mari et moi nous avons voulu pourvoir.

—Je vous en sais un gré infini, chère mère, mais puisque l'occasion s'en présente, je vous déclare que je suis décidée à ne rien accepter de semblable.

—Pourquoi donc? fit madame d'Hérissay étonnée.

—Parce qu'Andrée est votre fille unique, votre seule héritière, en un mot et que je ne peux lui voler ce qui lui appartient.

—Tu viens d'employer là un vilain mot, mon enfant.

—Et je l'ai employé à dessein, parce qu'il traduit fidèlement ma pensée.

—Si pourtant nous avions pu te constituer une dot, sans rien distraire du patrimoine qui reviendra un jour à Andrée?

—Cela me paraît difficile.

—Cela est pourtant. Mon mari et moi avons prélevé pour toi sur nos revenus une somme de quatre mille francs par an, qui se capitalise à ton profit, et qui se monte aujourd'hui à cent mille francs environ.

—Alors je vous répondrai, chère mère, que je n'ai pas plus droit à vos économies qu'à votre capital, et que je refuse ce nouveau bienfait.

—Que tu le veuilles ou non, dit madame d'Hérissay avec fermeté, cet argent est à toi. Nous le voulons, cela sera. Et certes ce ne sera pas Andrée qui s'y opposera.

—Oh! non, approuva la jeune fille.

—Ce sera donc moi, répliqua Armande.

—Eh bien! je veux le voir, fit madame d'Hérissay en s'animant. Oui, je veux voir si le jour te mettra ces cent mille francs dans la main tu auras l'ingratitude de les jeter au feu!

—Ingratide! gémit Armande en essayant une larme.

—Oui, ingratitude, répéta la bonne dame, car ce n'est plus de la fierté, cela, mon enfant, c'est une protestation formelle contre ce que nous avons fait pour toi.

—Pouvez-vous le penser? fit Armande avec un accent de tendre reproche.

—Alors ne discute pas nos volontés. Subis-les, si tu ne peux pas leur faire un autre accueil, mais soumetts-toi.

Armande ne répondit pas, mais deux grosses larmes roulèrent sur sa broderie.

Madame d'Hérissay se repentit bien vite de sa fermeté.

—Allons! dit-elle en prenant les mains de la jeune fille, n'en parlons plus. C'est convenu, n'est-ce pas? D'ailleurs, il n'y a pas à revenir, j'ai donné ma parole.

Armande essaya subitement ses larmes.

—Mais je ne me marie pas! se récria-t-elle.

—Pas encore, mais cela peut arriver.

—Oh! nous avons le temps d'y songer.

—Pas tant que tu le crois.

—Que voulez-vous dire?

—Je veux dire qu'on m'a demandé ta main aujourd'hui même.

—Comment? pensa Armande. Est-ce que, malgré ma lettre, Emile se serait permis...

—Mais, à haute voix: —Qui donc? interrogea-t-elle.

—Quelqu'un qui t'aime depuis bien longtemps et qui consent à te faire un grand sacrifice; celui de sa liberté.

—C'est bien lui se dit Armande.

—Quelqu'un, poursuivit madame d'Hérissay, qui a trente ans au plus, qui est dans une position magnifique, qui a vingt mille francs de rentes.

—Pour le coup Armande se redressa.

—Mais, encore une fois, qui donc? demanda-t-elle avec terreur.

—Mon neveu, Bernard Dutailis.

—Lui! s'écria la jeune fille avec mépris.

—Sans doute.

—Eh bien! chère mère, c'est vous qui allez me dicter ma conduite, dit Armande en s'efforçant de maîtriser son indignation. Je sais que vous n'avez jamais menti. Répondez donc franchement à la question que je vais vous poser.

—Voyons? fit madame d'Hérissay.

—Oui ou non, donneriez-vous à M. Dutailis la main d'Andrée?

La pauvre femme parut hésiter longtemps. Elle n'avait pas prévu une objection si simple et si catégorique à la fois. Forcée pourtant de se prononcer, elle fit selon sa conscience.

—Non... balbutia-t-elle enfin.

—Eh bien! chère mère, votre réponse est la mienne. Je n'en ai pas d'autre à faire.

—Peste! tu es bien difficile, dit madame d'Hérissay avec aigreur.

—Oh Raymond! pensa Armande, si tu es réellement, mont frère, viens à mon secours.

Cette fois la situation était bien tranchée.

Malgré sa bonté, sa prudence, son indulgence proverbiale, madame d'Hérissay venait d'établir une démarcation très nette entre sa fille adoptive et sa propre fille.

Ce qu'elle ne trouvait pas bon pour Andrée, elle le trouvait bon pour Armande, et, elle-même, elle lui avait reproché avec aigreur d'être difficile.

Jusqu'à un certain point, cela se conçoit, c'était le sang qui l'avait fait parler ainsi.

En effet, puisque madame d'Hérissay n'avait pu parvenir à oublier que Bernard était le fils de sa sœur, alors même que celui-ci s'abandonnait à toute la turbulence de ses passions, à la fois forte raison le lien de parenté qui les unissait, devait se représenter à sa mémoire, quand Bernard faisait amende honorable et se soumettait aux lois de la vie régulière.

Cette nuance ne pouvait pas échapper à Armande.

Elle sentit qu'à dater de ce moment Dutailis trouverait auprès de sa tante cet appui qu'il avait manqué jusqu'alors, et qu'elle aurait, sinon deux ennemis, du moins deux adversaires à combattre. Voilà pourquoi elle appelait Raymond à son aide.

Elle ne se trompait pas, car madame d'Hérissay revint à la charge.

(A suivre)

"J'ai souffert!"

De toutes les maladies imaginables pendant les trois dernières années. Notre Pharmacien T. J. Anderson m'a recommandé les "Amers de Houbion," J'en ai consommé deux bouteilles. Je suis complètement guéri et je recom mande sincèrement les Amers de Houbion à tout le monde. J. D. W. Zor, Buckner, Mo.

Je vous adresse ces quelques lignes comme Gage de reconnaissance pour vos Amers de Houbion.

Houbion. J'ai souffert de rhumatisme inflammatoire pendant sept années et aucune médecine n'a semblé me faire du bien!!!

Jusqu'au moment où je pris deux bouteilles de vos Amers de Houbion, et à ma grande surprise je suis assés bien aujour d'hui sans le moindre mal. J'espère que vous aurez beaucoup de succès, avec ces Amers de Houbion.

Quiconque us... serait désireux d'a voir plus de détails sur ma guérison peu es tenir en s'adressant moi, E. M. Williams, 193 16th Street, Washington, D. C.

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".

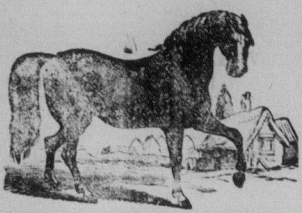
Je considère que votre remède est le meilleur qui existe pour l'indigestion, les maladies de rognons, et la débilité des nerfs. J'arrive du sud en qu'il n'y a pas de remède que nos Amers m'ont fait plus de bien!

Que toute autre chose; j'y a un mois j'étais extrêmement Maigre!!!

Je ne puis qu'incapable de marcher. Maintenant je suis fort et robuste. Gage de forces, et de l'empoument.

Il se passe à peine un jour sans que je reçoive des compliments les sur progrès apparents de ma santé et ils sont dûs aux Amers de Houbion J. Wickliffe Jackson, Amers de Houbion J. Wilmington, Del.

Les bouteilles qui ne portent pas une étiquette blanche marquée d'une touffe verte de Houbion sont de la contrefaçon. Rejetez tous les remèdes sans va leur, empoisonnés, qui s'offrent sous le nom de "Houbion" ou "Houbions".



Poudres de Condition d'Alexander  
BOULES POUR LES ROGNON

MEDICINES CELEBRES  
POUR LES

Chevaux  
AGENT A OTTAWA - C. STRATTON,  
RUE D'OTTAWA, 25, OTTAWA

AVIS. - Les médecines ci-dessus, obres dans tout le Canada, ont une efficacité de se trouver chez M. STRATTON. Je mets donc le public averti contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER  
N. B. - On peut aussi obtenir l'article ci-dessus chez M. LAPORTE, rue Rideau, 101, OTTAWA, et chez M. DAGLISH & PERRE, rue Wellington, 101, OTTAWA.

FERRONNERIE  
Pour les meilleures ferronneries à bon marché allez chez

McDOUGALL & CUZNE  
Le us ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de GROSSE TARRIERE,  
Rue Sussex, et coin de la rue Duke  
CHAUDIERES, OTTAWA.  
Et à MATTAWA, P.Q.  
McDOUGALL & CUZNE  
300, rue St-Jacques

L'ORGANISME DE L'HOMME  
Est l'œuvre la plus complexe du créateur et quand on ne s'occupe que de l'aspect physique, on néglige l'aspect moral, qui est le plus important, et qui est le plus difficile à cultiver. On ne peut donc se contenter de l'aspect physique, on doit aussi cultiver l'aspect moral, et c'est là que se trouve le véritable bonheur.

LES REMÈDES GLEISSANT  
Toute débilité ou dérangement du système nerveux, y compris la Spinastré, le Goutte, la Sphélie, la Stricture et l'Impotence, etc., etc.

PARCEQUE vous avez été trompé et abusé par les CHARLATANS qui prétendent guérir cette classe de maladie n'hésitez pas à essayer de la méthode du Dr JOHANNESSEN, avant que cette maladie devienne chronique et incurable.

LES GRATIS  
On enverra par la maille un traité précieux du système du Dr JohannesSEN, gratuitement cacheté à toute personne souffrant de cette maladie, pourvu qu'elle adresse à son agent autorisé, aux Etats-Unis ou au Canada

HENRY VOGELER  
49, South Street, New-York  
Divers symptômes compliqués sont traités par les prescriptions spéciales du docteur JohannesSEN d'après l'avis d'un médecin d'élite qualifié.

Toute correspondance confidentielle et toute réponse est envoyée frais de post payé.

Conservatoire de Musique,  
333 RUE SUSSEX,  
JULES HAEMERS,  
Prix modérés pour commençants.  
13 octobre 1885-1a.

Tapis, Tapis, Etc  
MAISON DE TAPIS  
D'OTTAWA  
Grand assortiment, les meilleurs, et les plus bas prix en fait.

retarts, Rideaux,  
Corticues, Pôles, Garniture  
et Meuble de toute sorte.  
à la  
MAISON DE TAPIS D'OTTAWA  
148 RUE SPARKS.

SHOOLBRED et Cie  
OTTAWA, 17 Dec 1883

Chaussures pour Enfants  
D'ECOLE.

J'ai maintenant dans un immense assortiment de chaussures faites à la main. Les pratiques trouveront tout ce qu'elles peuvent désirer en fait de chaussures d'automne et d'hiver. Bonne qualité, dernier goût et à bon marché.

Fardessus en feutre, caques doublées et non-doublées  
G. MURPHY,  
No. 538 côté ouest de la rue Sussex.

Aux Contracteurs et Aulres.  
A l'établissement du soussigné, vous trouverez des chassis, portes, persiennes laites, bois à l'air pour maison, etc. Peintures, huiles, vitres, mastie, etc., à des prix très modérés.

WOODLAND  
No. 38, RUE BESSEREE  
(Près du bassin du Canal.)

PILULES PURGATIVES DE GUILLÉ  
PILULES d'Extrait d'ELIXIR Tonique Anti-Glaireux de D'GUILLÉ  
Préparé par PAUL GAGE  
Pharmacien de Première Classe, Docteur en Médecine de la Faculté de Paris  
SEUL PROPRIÉTAIRE DE CE MÉDICAMENT  
PARIS, 9, Rue de Grenelle-St-Germain, 9, PARIS

Ces Pilules renferment sous un petit volume toutes les propriétés toniques et purgatives de l'Élixir Guillé qui, depuis plus de soixante ans, est reconnu comme un des remèdes les plus économiques. Comme PURGATIF et DÉPURATIF, il est d'une efficacité incontestable contre les Maladies du Foie et de l'Estomac, les Digestions difficiles, les Fièvres épidémiques, les Affections gouteuses et rhumatismales, les Maladies des Femmes, des Enfants, et dans toutes les Maladies congestives.

SE DÉFIER DES CONTREFAÇONS. Exiger les Véritables PILULES GUILLÉ préparées par PAUL GAGE.  
Dépôt à Québec: D'Ed. MORIN & Co. Pharmaciens, 314, rue Saint-Jean.  
Et dans les principales Pharmacies du Canada.

APÉRITIFS, STOMACHIQUES, PURGATIFS & DÉPURATIFS  
Ils guérissent et préviennent les maladies qui se rattachent à l'ENGORGEMENT du SYSTÈME digestif, telles que: Nausée, Manque d'appétit, Migraine, Constipation, Anémie de Bile, Congestion du Foie, du Pancréas et du Cerveau, etc.

THÉS INFUSÉS ET CONTREFAÇONS  
Exiger l'Étiquette ci-jointe et le nom de D'GUILLÉ sur le verre.  
1/2 Ounce (15 grains) - 3/4 Ounce (20 grains) - 1 Ounce (30 grains) - 1/2 Ounce (15 grains) - 3/4 Ounce (20 grains) - 1 Ounce (30 grains).  
Québec: D'Ed. MORIN & Co. - Montréal: LAVIOLETTE & NELSON.  
ET DANS TOUTES LES PHARMACIES DU CANADA.

Aucune préparation n'est supérieure au Quina Anti-Diabétique Rocher.  
(Bouteille de 1/2 litre.)  
D' DELMIS, le 7 novembre 1885.

ANTI-DIABÉTIQUE ROCHER  
Le plus puissant tonique et reconstituant.  
Préparation spéciale et souveraine contre le DIABÈTE (Glycosurie, Albuminurie, Anémie, Phosphaturie, etc.) et toutes les nombreuses maladies qui agissent sur la nutrition et qui amènent à leur suite l'affaiblissement des forces. L'exaltation ou la diminution de la sensibilité. D'un goût agréable, d'une conservation indéfinie, aucun médicament ne lui est comparable dans l'Anémie, Convalescences lentes ou difficiles, Fièvres et suites de Fièvres, de quelque nature qu'elles soient, Cachexie. Épuisement par les excès de travail ou de plaisir, Maladies de langueur, Déficit des aliments, Marasme et Consumption, etc., etc.

SE supporte mieux et agit plus vite que l'huile de foie de morue chez les Enfants faibles, rachitiques ou scrofuleux.  
(VOIR TRAVAUX SPÉCIAUX DU PROFESSEUR JACQUOT.)

AVIS TRÈS IMPORTANT  
Demander gratuitement chez tous les Pharmaciens-Dépôtaires l'ÉTUDE intéressante qui indique les Variétés, Causes, Symptômes et tristes Conséquences du DIABÈTE, que toute personne souffrante de sa santé doit lire avec grande attention.  
Eviter les Contrefaçons, exiger la marque "R. R.", et sur chaque flacon le timbre de garantie de l'UNION des FABRICANTS.

ROCHER, Pharmacien (anciennement rue Parée), actuellement 112, rue de la Harpe, PARIS  
à Québec: D'Ed. MORIN & Co. - à Montréal: LAVIOLETTE & NELSON  
ET DANS TOUTES LES PHARMACIES DU CANADA.

INJECTION CADET  
GUÉRISON certaine en 3 Jours sans autre Médicament  
PARIS - 7, Boulevard Denain, 7 - PARIS  
DÉPÔT DANS TOUTES LES BONNES PHARMACIES DU CANADA

James R. Bowes  
ARCHITECTE  
Chambre 25,  
SCOTCH ONTARIO CHAMBERS  
RUE SPARKS,  
Ottawa, 18 1185

VALIN & ADAM,  
Avocats et Notaires Publics.  
ARGENT A PRÊTER.  
BUREAU: 25 rue Sparks, 4e  
l'Hotel Russell.

J. A. VALIN, A. A. ADAM  
M. Adam, membre du barreau de Québec, s'occupe aussi des affaires requérant son attention dans cette province.  
28 février 1885 lan

CHEMIN DE FER  
"CANADA ATLANTIC"  
LA  
VOIE LA PLUS COURTE  
ENTRE  
OTTAWA ET MONTREAL  
Et tous les points à l'est.

CONVOIS A PASSAGERS  
Tous Les Jours  
CHARS FULLMAN

Raccourci de la gare Bonaventure, de Montréal, avec le chemin de fer Grand Tronc, Vermont Central, et les trains du chemin de fer Delaware et Hudson, dont les lignes s'étendent jusqu'aux Provinces maritimes, et aux villes de Nouvelle Angleterre, Troy, Albany et New-York.

A partir du 29 Juin 1885, les trains circuleront comme suit:  
Partant d'Ottawa. Arr. à Montréal.  
8.00 a.m. 11.30 a.m.  
4.00 p.m. 5.30 p.m.

Part de Montréal. Arr. à Ottawa.  
8.45 a.m. 12.30 p.m.  
2.30 p.m. 5.30 p.m.

Tous les convois à passagers se rendent directement à Montréal, sans changement de chars ni de locomotive et indépendamment de tous les autres trains du Grand Tronc.

Les trains quittant Ottawa à 8 heures du matin se raccordent au Québec avec le train direct pour Toronto et toutes les stations intermédiaires qui arrive à Toronto à 10 heures du soir.

Le train partant de Montréal à 8.45 du matin se raccorde avec l'express de nuit venant de Boston et New-York via Springfield, quittant Boston via Lowell à 7.00 p.m. via Fitchburg à 6.00 p.m. et New-York à 4.30 p.m., arrivant à Montréal à 8.25 du matin.